



## Эламан, 28 лет

<https://globerland.com/user/1169>

Город проживания: Китай, Шанхай

Китайский - свободный (свободное письменное и устное общение)

Русский - родной

Английский - свободный (свободное письменное и устное общение)

## О себе

Проживаю в Шанхае достаточно долгое время, так что знаю об этом городе как никто лучше, а так же поведаю вам о самых интересных и уникальных достопримечательностях города Шанхай. Хорошо знаю культуру и особенности менталитета китайцев. Молодой парень, перспективный. Занимаюсь профессиональным переводом более 4ех лет. Веду здоровый образ жизни.

- Уровень владения китайского языка - HSK6 (самый высокий уровень).
- Проходил стажировку в Центре международной юридической подготовки и сотрудничества для ШОС(Китай) - (имеется свидетельство о прохождении стажировки на Зех языках)
- Предоставляю услуги переводчика на заводах, на выставках и во время переговоров.

Буду рад помочь Вам с любыми вопросами на территории Китая!)

## Услуги

Перевод письменный

Перевод устный (последовательный)

Экскурсии

## Подробное описание и стоимость услуг

Предоставляю услуги переводчика и гида:

- 8-ми часовой рабочий день в пределах Шанхая (Шопинг + Экскурсия) -- 120\$
- 8-ми часовой рабочий день в пределах Шанхая (Переводчик на выставках + Переговоры) -- 130\$
- 12-часовой день в пределах Шанхая -- 180\$
- Посещение заводов -- 130 \$
- Встреча в аэропорту и размещение в отеле

Письменные профессиональные переводы:

цена договорная

## Туристические услуги

Экскурсия по г.Шанхай:

- (外滩 ) Набережная Вайтань.

- (新天地) Синьтяньди.
- (东方明珠塔) Восточная Жемчужина.
- (上海迪斯尼) Шанхайский Дисней
- (南京路) Нанкинская пешеходная улица.
- (豫园) Сад Юй.
- (玉佛寺) Храм нефритового Будды.
- (上海博物馆) Шанхайский Музей.
- (上海海洋水族馆) Океанариум.

## Образование

Изучаю китайский более 5 лет. Английский изучаю с детства.

2015 - по наст. время Shanghai University of Political Science and Law (Шанхайский Университет Политики и Права)

Специальность : Международные отношения

2014 - 2015 Shanghai Normal University (Шанхайский Университет)

Специальность : Китайский язык

2012 - 2014 South China University of Technology (Южно-Китайский Технологический Университет)

Специальность : Китайский язык

## Опыт работы

С 2015 по 2016 гг - VECTOR TRADE LTD. , г. Шанхай, КНР, должность - переводчик китайского языка, деятельность - переводчик на переговорах, переводчик технического китайского, сопровождение международных сделок, контроль качества.

Имеется опыт работы гидом.

Имеется опыт переводов в следующих отраслях:

- Оборудование для производства пластиковой посуды
- Офисная мебель
- Автозапчасти
- Производство автомобильных шин (для легковых, грузовых автомобилей, а так же для сельхоз техники) и

- дисков (стальных и магний-алюминиевых)
- Оборудование для термотрансферной печати на футболках/кружках/тарелках и пр.
- Детские игрушки
- Текстиль
- Торговые центры. Проектирование, оптимизация использования торговых площадей, навигация, инновационные решения
- Оборудование для широкоформатной печати и расходные материалы
- Велосипеды, Электрические байки
- Промышленная керамика
- Оборудование для клининга - пылесосы, поломоечные машины, подметальные машины
- Медицинское оборудование (инструменты)
- Строительство, архитектура
- Металлоломное оборудование
- Офисная мебель
- Продукты питания и напитки
- Производство бетона, арматуры, арматурных креплений, стальных панелей
- Металлоконструкции
- 
- Строительные материалы
- Спортивное оборудование
- Оборудование для золотодобывающих предприятий (карьерная техника, дробилки, классификаторы, технологии извлечения золота и обогащения концентрата)
- Оборудование для производства кондитерских изделий

Перейти к профилю

<https://globerland.com/user/1169>

